

632389-2026 - Konkursas

Lenkija – Garso ir vaizdo įrašymo ir atgaminimo aparatai – „Wypożyczenie i modernizacja sal rozpraw oraz przyjaznych pokoi przesłuchań (tzw. niebieskich pokoi) w sądach apelacji łódzkiej w infrastrukturę cyfrowej rejestracji posiedzeń sądowych”

OJ S 177/2026 14/09/2026

Skelbimas apie pirkimą arba koncesiją. Įprasta tvarka - Skelbimas apie pakeitimą
Prekės - Paslaugos

1. Pirkėjas

1.1. Pirkėjas

Oficialus pavadinimas: Sąd Apelacyjny w Łodzi

E. paštas: administracja@lodz.sa.gov.pl

Pirkėjo teisinė forma: Viešosios teisės reglamentuojama įstaiga

Perkančiosios organizacijos veiklos sritis: Viešojo tvarka ir saugumas

2. Procedūra

2.1. Procedūra

Pavadinimas: „Wypożyczenie i modernizacja sal rozpraw oraz przyjaznych pokoi przesłuchań (tzw. niebieskich pokoi) w sądach apelacji łódzkiej w infrastrukturę cyfrowej rejestracji posiedzeń sądowych”

Aprašymas: Przedmiotem zamówienia w ramach zamówienia podstawowego jest świadczenie przez Wykonawcę na rzecz Zamawiającego: 1) dostawy urządzeń technicznych wraz z oprogramowaniem na potrzeby cyfrowej rejestracji przebiegu rozpraw sądowych, instalację, wdrożenie, uruchomienie oraz serwis gwarancyjny i wsparcie techniczne na 77 latach niewyposażonych dotychczas w sprzęt do cyfrowej rejestracji przebiegu rozpraw sądowych (Załącznik nr 3a do Umowy – Wykaz lokalizacji) oraz 24 latach wskazanych do modernizacji (Załącznik nr 3b do Umowy – Wykaz lokalizacji); 2) dostawy, montażu i uruchomienia urządzeń technicznych wraz z oprogramowaniem a także instalację, wdrożenie oraz serwis gwarancyjny i wsparcie techniczne systemu rejestracji audio-wideo dla 16 Przyjaznych Pokoi Przesłuchań (Załącznik nr 3c do Umowy – Wykaz lokalizacji); 3) udzielenie gwarancji na dostarczone w ramach Umowy produkty oraz wykonane usługi na okres 48 miesięcy liczonych od dnia podpisania właściwego protokołu odbioru. Przedmiot zamówienia obejmuje również prawo opcji, które dotyczy dostawy urządzeń technicznych wraz z oprogramowaniem na potrzeby cyfrowej rejestracji przebiegu rozpraw sądowych, instalację, wdrożenie, uruchomienie oraz serwis gwarancyjny i wsparcie techniczne oraz udzielenie 48 miesięcy gwarancji, na 32 latach wskazanych do modernizacji wymienionych w Załączniku nr 4 do Umowy. Załącznik ten stanowi listę dystrybucyjną która określa m.in. liczbę sal rozpraw i ich lokalizację oraz dane Zamawiającego i Użytkownika końcowego.

Procedūros identifikatorius: 1f9cac87-3687-492b-91f3-e2fc8c342081

Vidaus identifikatorius: GXIII.261.9.2026

Pirkimo būdas: Atviras

Procedūra pagreitinta: ne

2.1.1. Tikslas

Sutarties objektas: Prekės

Kiti sutarties objektai: Paslaugos

Pagrindinis klasifikacijos kodas (cpv): 32330000 Garso ir vaizdo įrašymo ir atgaminimo aparatai

Kiti klasifikacijos kodai (cpv): 32340000 Mikrofonai ir garsiakalbiai, 32232000 Vaizdo konferencijų įranga, 72000000 IT paslaugos: konsultavimas, programinės įrangos kūrimas, internetas ir aptarnavimo paslaugos

2.1.2. Sutarties vykdymo vieta

Šalies administracinis vienetas (NUTS): Łódzki (PL712)

Šalis: Lenkija

Papildoma informacija: Zamówienie będzie realizowane w sądach z obszaru apelacji łódzkiej szczegółowo wymienionych w załącznikach do umowy, które zlokalizowane są na terenach województwa łódzkiego, wielkopolskiego i mazowieckiego. Szczegółowe zestawienie miejsc realizacji w zakresie zamówienia podstawowego zawiera wykaz lokalizacji stanowiący załączniki od 3a- 3c do Umowy, natomiast w zakresie zamówienia będącego prawem opcji jest to załącznik nr 4 do umowy.

2.1.4. Bendra informacija

Papildoma informacija: 1. Stosownie do dyspozycji art. 257 ustawy Pzp, Zamawiający informuje, iż przewiduje możliwość unieważnienia przedmiotowego postępowania, jeżeli środki, które Zamawiający zamierzał przeznaczyć na sfinansowanie całości lub części zamówienia nie zostaną mu przyznane. 2. Zamawiający, działając na podstawie art. 441 ustawy Pzp, przewiduje możliwość skorzystania z prawa opcji. Warunkiem uruchomienia zamówienia w ramach prawa opcji będzie zabezpieczenie przez Zamawiającego środków finansowych na jego realizację. 3. Zamówienie objęte prawem opcji stanowi uprawnienie, a nie obowiązek Zamawiającego. Realizacja prawa opcji może nastąpić w całości lub w części, wielokrotnie w zależności od potrzeb Zamawiającego oraz posiadanych środków finansowych z zastrzeżeniem, że łączny zakres świadczeń objętych prawem opcji nie może przekroczyć maksymalnego zakresu prawa opcji. Nieskorzystanie przez Zamawiającego z prawa opcji, w całości lub w części, nie stanowi podstawy do dochodzenia przez Wykonawcę jakichkolwiek roszczeń wobec Zamawiającego. 4. Realizacja zamówienia w ramach prawa opcji odbywać się będzie na zasadach określonych w OPZ oraz we wzorze umowy. 5. Zamawiający będzie uprawniony do skorzystania z prawa opcji w terminie 8 miesięcy od dnia zawarcia umowy, poprzez złożenie Wykonawcy stosownego oświadczenia. 6. Termin wykonania przedmiotu umowy w zakresie zamówienia podstawowego: do 80 dni od daty zawarcia umowy nie później jednak niż do 21 grudnia 2026 roku z uwzględnieniem terminów pośrednich wskazanych w załączniku nr 6 do umowy- harmonogram etapów realizacji przedmiotu umowy oraz z zastrzeżeniem pkt 1) poniżej: 1) W przypadku uruchomienia i wdrożenia wszystkich technicznych elementów Systemu w Lokalizacjach wskazanych w Załączniku nr 3c do Umowy – Lista Dystrybucyjna dla Przyjaznych Pokoi do 150 dni od daty zawarcia umowy lecz nie później niż 31.03.2027 roku, zgodnie z harmonogramem etapów realizacji zamówienia stanowiącym Załącznik nr 6 do Umowy.

Teisinis pagrindas:

Direktyva 2014/24/ES

2.1.6. Pašalinimo pagrindai

Pašalinimo pagrindų šaltiniai: Pirkimo dokumentas

5. Pirkimo dalis

5.1. Pirkimo dalis: LOT-0001

Pavadinimas: „Wyposażenie i modernizacja sal rozpraw oraz przyjaznych pokoi przesłuchań (tzw. niebieskich pokoi) w sądach apelacji łódzkiej w infrastrukturę cyfrowej rejestracji posiedzeń sądowych”

Aprašymas: Przedmiotem zamówienia w ramach zamówienia podstawowego jest świadczenie przez Wykonawcę na rzecz Zamawiającego: 1) dostawy urządzeń technicznych wraz z oprogramowaniem na potrzeby cyfrowej rejestracji przebiegu rozpraw sądowych, instalację, wdrożenie, uruchomienie oraz serwis gwarancyjny i wsparcie techniczne na 77 salach niewyposażonych dotychczas w sprzęt do cyfrowej rejestracji przebiegu rozpraw sądowych (Załącznik nr 3a do Umowy – Wykaz lokalizacji) oraz 24 salach wskazanych do modernizacji (Załącznik nr 3b do Umowy – Wykaz lokalizacji); 2) dostawy, montażu i uruchomienia urządzeń technicznych wraz z oprogramowaniem a także instalację, wdrożenie oraz serwis gwarancyjny i wsparcie techniczne systemu rejestracji audio-wideo dla 16 Przyjaznych Pokoi Przesłuchań (Załącznik nr 3c do Umowy – Wykaz lokalizacji); 3) udzielenie gwarancji na dostarczone w ramach Umowy produkty oraz wykonane usługi na okres 48 miesięcy liczonych od dnia podpisania właściwego protokołu odbioru. Przedmiot zamówienia obejmuje również prawo opcji, które dotyczy dostawy urządzeń technicznych wraz z oprogramowaniem na potrzeby cyfrowej rejestracji przebiegu rozpraw sądowych, instalację, wdrożenie, uruchomienie oraz serwis gwarancyjny i wsparcie techniczne oraz udzielenie 48 miesięcy gwarancji, na 32 salach wskazanych do modernizacji wymienionych w Załączniku nr 4 do Umowy. Załącznik ten stanowi listę dystrybucyjną która określa m.in. liczbę sal rozpraw i ich lokalizację oraz dane Zamawiającego i Użytkownika końcowego.

Vidaus identifikatorius: GXIII.261.9.2026

5.1.1. Tikslas

Sutarties objektas: Prekės

Kiti sutarties objektai: Paslaugos

Pagrindinis klasifikacijos kodas (cpv): 32330000 Garso ir vaizdo įrašymo ir atgaminimo aparatai

Kiti klasifikacijos kodai (cpv): 32340000 Mikrofonai ir garsiakalbiai, 32232000 Vaizdo konferencijų įranga, 72000000 IT paslaugos: konsultavimas, programinės įrangos kūrimas, internetas ir aptarnavimo paslaugos

Pasirinkimo galimybės:

Galimybę aprašymas: Zamawiający, działając na podstawie art. 441 ustawy Pzp, przewiduje możliwość skorzystania z prawa opcji. Warunkiem uruchomienia zamówienia w ramach prawa opcji będzie zabezpieczenie przez Zamawiającego środków finansowych na jego realizację. Zamówienie objęte prawem opcji stanowi uprawnienie, a nie obowiązek Zamawiającego. Realizacja prawa opcji może nastąpić w całości lub w części, wielokrotnie w zależności od potrzeb Zamawiającego oraz posiadanych środków finansowych z zastrzeżeniem, że łączny zakres świadczeń objętych prawem opcji nie może przekroczyć maksymalnego zakresu prawa opcji. Nieskorzystanie przez Zamawiającego z prawa opcji, w całości lub w części, nie stanowi podstawy do dochodzenia przez Wykonawcę jakichkolwiek roszczeń wobec Zamawiającego. Zamawiający może skorzystać z prawa opcji w zakresie określonym w Opisie Przedmiotu Zamówienia dalej: OPZ jako prawo opcji. Realizacja zamówienia w ramach prawa opcji odbywać się będzie na zasadach określonych w OPZ oraz we wzorze umowy. Zamawiający będzie uprawniony do skorzystania z prawa opcji w terminie 8 miesięcy od dnia zawarcia umowy, poprzez złożenie Wykonawcy stosownego oświadczenia. Warunki realizacji zamówienia objętego prawem opcji będą tożsame z warunkami realizacji zamówienia podstawowego, chyba że OPZ lub wzór umowy stanowią inaczej. Rozliczenie realizacji zamówienia w ramach prawa opcji nastąpi według cen jednostkowych wskazanych w Formularzu cenowym, stanowiącym załącznik do Umowy.

5.1.2. Sutarties vykdymo vieta

Šalies administracinis vienetas (NUTS): Łódzki (PL712)

Šalis: Lenkija

Papildoma informacija: Zamówienie będzie realizowane w sądach z obszaru apelacji łódzkiej, które zlokalizowane są na terenach województwa łódzkiego, wielkopolskiego i mazowieckiego szczegółowo wymienionych w załącznikach do umowy,. Szczegółowe zestawienie miejsc realizacji w zakresie zamówienia podstawowego zawiera wykaz lokalizacji stanowiący załączniki od 3a- 3c do Umowy, natomiast w zakresie zamówienia będącego prawem opcji jest to załącznik nr 4 do umowy.

5.1.3. Numatomas galiojimas

Trukmės pabaigos data: 21/12/2026

Galiojimas: 80 Dienos

5.1.6. Bendra informacija

Rezervuota dalyvavimo teisė:

Dalyvavimas nerezervuotas.

Iš ES fondų nefinansuojamas pirkimo projektas

Pirkimui taikoma Sutartis dėl viešųjų pirkimų (SVP): ne

Šis viešasis pirkimas taip pat tinkamas mažosioms ir vidutinėms įmonėms (MVĮ): taip

5.1.8. Prieinamumo kriterijai

Prieinamumo neįgaliesiems kriterijai įtraukti

5.1.9. Atrankos kriterijai

Pasirinkimo kriterijų šaltiniai: Pirkimo dokumentas

5.1.10. Skyrimo kriterijai

Kriterijus:

Rūšis: Kaina

Aprašymas: Przy wyborze oferty Zamawiający będzie kierował się następującym kryterium: Kryterium „Cena” – 100% – maksymalnie 100 pkt, w tym: • cena zamówienia podstawowego – 85% – maksymalnie 85 pkt; • cena zamówienia objętego prawem opcji – 15% – maksymalnie 15 pkt. W ramach kryterium ceny (C) Zamawiający będzie przyznawał punkty zgodnie z poniższym wzorem: $C = CP + CO$, gdzie: C – liczba punktów przyznanych w kryterium cena CP – liczba punktów przyznanych w podkryterium cena zamówienia podstawowego CO – liczba punktów przyznanych w podkryterium cena zamówienia objętego prawem opcji Maksymalna liczba punktów, jaką może otrzymać oferta w kryterium „Cena”, wynosi 100 pkt. W ramach podkryterium cena zamówienia podstawowego (CP) Zamawiający będzie przyznawał punkty zgodnie z poniższym wzorem: $CP = (CP_{min} / CP_i) * 85 \text{ pkt}$, gdzie: CP – liczba punktów przyznanych w podkryterium cena zamówienia podstawowego CP_{min} – najniższa oferowana cena zamówienia podstawowego spośród ocenianych ofert CP_i – cena zamówienia podstawowego oferty ocenianej Ceną braną pod uwagę do obliczenia punktacji w podkryterium cena zamówienia podstawowego będzie cena wskazana w pkt 2.1 załącznika nr 1 do SWZ – Formularza ofertowego. W ramach podkryterium cena zamówienia objętego prawem opcji (CO) Zamawiający będzie przyznawał punkty zgodnie z poniższym wzorem: $CO = (CO_{min} / CO_i) * 15 \text{ pkt}$, gdzie: CO – liczba punktów przyznanych w podkryterium cena zamówienia objętego prawem opcji CO_{min} – najniższa oferowana cena zamówienia objętego prawem opcji spośród ocenianych ofert CO_i – cena zamówienia objętego prawem opcji oferty

ocenianej Ceną braną pod uwagę do obliczenia punktacji w podkryterium cena zamówienia objętego prawem opcji będzie cena wskazana w pkt 2.2 załącznika nr 1 do SWZ – Formularza ofertowego.

5.1.11. Pirkimo dokumentai

Kalbos, kuriomis oficialiai skelbiami pirkimo dokumentai: lenkų kalba

Pirkimo dokumentų adresas: <https://ezamowienia.gov.pl/mp-client/search/list/ocds-148610-2d8a6aa3-0264-487b-a40d-533370fc6a66>

5.1.12. Pirkimo sąlygos

Pateikimo sąlygos:

Pateikimas elektroninėmis priemonėmis: Privalomos

Pateikimo adresas: <https://ezamowienia.gov.pl/pl/>

Kalbos, kuriomis galima pateikti pasiūlymus arba dalyvavimo prašymus: lenkų kalba

Elektroninis katalogas: Draudžiamos

Pasiūlymų priėmimo terminas: 25/09/2026 10:00:00 (UTC+02:00) Rytų Europos laikas, Vidurio Europos vasaros laikas

Laikotarpis, per kurį pasiūlymas turi išlikti galiojantis: 90 Dienos

Informacija apie viešą vokų atplėšimą:

Atidarymo data: 25/09/2026 10:30:00 (UTC+02:00) Rytų Europos laikas, Vidurio Europos vasaros laikas

Sutarties sąlygos:

Sutartis turi būti vykdoma pagal globojamų darbo grupių užimtumo programas: Ne

Elektroninės sąskaitos faktūros: Neprivalomos

Bus naudojami elektroniniai užsakymai: taip

Bus naudojami elektroniniai mokėjimai: taip

5.1.15. Metodai

Preliminarioji sutartis:

Preliminariosios sutarties nėra

Informacija apie dinaminę pirkimo sistemą:

Dinaminės pirkimo sistemos nėra

5.1.16. Išsamesnė informacija, tarpininkavimas ir peržiūra

Peržiūros organizacija: Krajowa Izba Odwoławcza

Informacija apie peržiūros terminus: 1. Środki ochrony prawnej przysługują Wykonawcy, jeżeli ma lub miał interes, w uzyskaniu zamówienia oraz poniósł lub może ponieść szkodę w wyniku naruszenia przez Zamawiającego przepisów ustawy Pzp (art. 505 i dalej ustawy Pzp). 2.

Odwołanie przysługuje na: niezgodną z przepisami ustawy czynność Zamawiającego, podjętą w postępowaniu o udzielenie zamówienia, o zawarcie umowy ramowej, dynamicznym systemie zakupów, systemie kwalifikowania wykonawców lub konkursie, w tym na projektowane postanowienie umowy; zaniechanie czynności w postępowaniu o udzielenie zamówienia, o zawarcie umowy ramowej, dynamicznym systemie zakupów, systemie kwalifikowania wykonawców lub konkursie, do której Zamawiający był obowiązany na podstawie ustawy; 3. Odwołanie wnosi się do Prezesa Krajowej Izby Odwoławczej. 4.

Odwołanie wnosi się: 1) w przypadku zamówień, których wartość jest równa albo przekracza progi unijne, w terminie: a) 10 dni od dnia przekazania informacji o czynności zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana przy użyciu środków komunikacji elektronicznej, b) 15 dni od dnia przekazania informacji o czynności zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana w sposób inny niż określony w lit. a; 5. Odwołanie wobec treści ogłoszenia wszczynającego

postępowanie o udzielenie zamówienia lub konkurs lub wobec treści dokumentów zamówienia wnosi się w terminie: 1) 10 dni od dnia publikacji ogłoszenia w Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej lub zamieszczenia dokumentów zamówienia na stronie internetowej, w przypadku zamówień, których wartość jest równa albo przekracza progi unijne; 6. Odwołanie w przypadkach innych niż określone powyżej wnosi się w terminie: 1) 10 dni od dnia, w którym powzięto lub przy zachowaniu należytej staranności można było powziąć wiadomość o okolicznościach stanowiących podstawę jego wniesienia, w przypadku zamówień, których wartość jest równa albo przekracza progi unijne; 7. Na orzeczenie Krajowej Izby Odwoławczej oraz postanowienie Prezesa Krajowej Izby Odwoławczej, o którym mowa w art. 519 ust. 1 ustawy Pzp, stronom oraz uczestnikom postępowania odwoławczego przysługuje skarga do sądu. Skargę wnosi się do Sądu Okręgowego w Warszawie za pośrednictwem Prezesa Krajowej Izby Odwoławczej. 8. Szczegółowe informacje dotyczące środków ochrony prawnej określone są w Dziale IX „Środki ochrony prawnej” ustawy Pzp.

Organizacija, teikianti papildomą informaciją apie pirkimo procedūrą: Sąd Apelacyjny w Łodzi
Organizacija, priimanti dalyvavimo prašymus: Sąd Apelacyjny w Łodzi

Organizacija, tvarkanti pasiūlymus: Sąd Apelacyjny w Łodzi

8. Organizacijos

8.1. ORG-0001

Oficialus pavadinimas: Sąd Apelacyjny w Łodzi

Registracijos numeris: 004313575

Miestas: Łódź

Pašto kodas: 90-514

Šalies administracinis vienetas (NUTS): Miasto Łódź (PL711)

Šalis: Lenkija

E. paštas: administracja@lodz.sa.gov.pl

Telefono numeris: 42 68 50 696

Šios organizacijos vaidmenys:

Pirkėjas

Organizacija, teikianti papildomą informaciją apie pirkimo procedūrą

Organizacija, priimanti dalyvavimo prašymus

Organizacija, tvarkanti pasiūlymus

8.1. ORG-0003

Oficialus pavadinimas: Krajowa Izba Odwoławcza

Registracijos numeris: 5262239325

Pašto adresas: ul. Postępu 17 A

Miestas: Warszawa

Pašto kodas: 02-676

Šalies administracinis vienetas (NUTS): Miasto Warszawa (PL911)

Šalis: Lenkija

E. paštas: odwolania@uzp.gov.pl

Telefono numeris: 22 458 78 01

Šios organizacijos vaidmenys:

Peržiūros organizacija

8.1. ORG-0000

Oficialus pavadinimas: Publications Office of the European Union

Registracijos numeris: PUBL

Miestas: Luxembourg
Pašto kodas: 2417
Šalies administracinis vienetas (NUTS): Luxembourg (LU000)
Šalis: Liuksemburgas
E. paštas: ted@publications.europa.eu
Telefono numeris: +352 29291
Interneto adresas: <https://op.europa.eu>
Šios organizacijos vaidmenys:
TED eSender

10. Pakeitimas

Ankstesnė skelbimo redakcija, kuri turi būti pakeista

:

570886-2026

Pagrindinė pakeitimo priežastis

:

Skelbėjo klaidų ištaisymas

Skelbimo informacija

Skelbimo identifikatorius / versija: 814b05c4-0ce1-473a-9c67-36970eee23f0 - 01

Formos tipas: Konkursas

Skelbimo rūšis: Skelbimas apie pirkimą arba koncesiją. Įprasta tvarka

Skelbimo porūšis: 16

Skelbimo išsiuntimo data: 11/09/2026 13:03:02 (UTC+00:00) Vakarų Europos laikas, GMT

Kalbos, kuriomis šis skelbimas oficialiai skelbiamas: lenkų kalba

Skelbimo paskelbimo numeris: 632389-2026

OL S numeris: 177/2026

Paskelbimo data: 14/09/2026